

(1)

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1954-1955.

7 JULI 1955.

WETSVOORSTEL

tot wijziging van de termijn van dagvaarding voor de politierechtbanken en de correctionele rechtbanken.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE
VOOR DE JUSTITIE (1), UITGEBRACHT
DOOR HEER ROBYNS.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Uw Commissie heeft het wetsvoorstel van de heer Philippart onderzocht betreffende de termijn van dagvaarding voor de politie- en correctionele rechtbanken.

Een vorig wetsvoorstel van de heer Philippart (n° 454, 1951-1952) werd in commissie behandeld en verslag werd er over uitgebracht (n° 533, 1952-1953). Dit verslag bevatte een nieuwe tekst die door de Commissie werd aan- genomen. Doch dit wetsvoorstel werd door de Kamer niet behandeld vóór de ontbinding van 1954 en is bijgevolg vervallen.

Daar het nieuw voorstel van de heer Philippart de tekst van de commissie herneemt, werd het zonder bespreking eenparig aangenomen.

De Verslaggever.

F. ROBYNS.

De Voorzitter.

L. JORIS.

Chambre des Représentants

SESSION 1954-1955.

7 JUILLET 1955.

PROPOSITION DE LOI

modifiant le délai de citation devant les tribunaux de police et les tribunaux correctionnels.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DE LA JUSTICE (1)
PAR M. ROBYNS.

MESDAMES, MESSIEURS,

Votre Commission a examiné la proposition de loi de M. Philippart concernant le délai de citation devant les tribunaux de police et les tribunaux correctionnels.

Une proposition antérieure de M. Philippart (n° 454, 1951-1952) avait été discutée en commission et rapportée (n° 533, 1952-1953). Le rapport contenait un nouveau texte adopté par la Commission, mais n'ayant pas été examinée par la Chambre avant la dissolution de 1954, la proposition en question est devenue caduque.

La nouvelle proposition de loi de M. Philippart reprenant le texte adopté par la Commission, elle a été approuvée à l'unanimité, sans discussion.

Le Rapporteur.

F. ROBYNS.

Le Président.

L. JORIS.

(1) Samenstelling van de Commissie : de heren Joris, voorzitter; Charpentier, De Gryse, Derick, Mevr. De Riemaecker-Legot, de heren du Bus de Warnafse, Fimmers, Gendebien, Hermans, Lambotte, Nossent, Robyns. — Daman, Deruelles, Hossey, Housiaux, Mevr. Lambert, de heren Merlot (Joseph-Jean), Pierson, Rombaut, Soudan, Mevr. Vanderveken-Van de Plas. — De heren Janssens, Tahon.

Zie :

295 (1954-1955) :

— N° 1: Wetsvoorstel.

(1) Composition de la Commission : MM. Joris, président; Charpentier, De Gryse, Derick, M^{me} De Riemaecker-Legot, MM. du Bus de Warnafse, Fimmers, Gendebien, Hermans, Lambotte, Nossent, Robyns. — Daman, Deruelles, Hossey, Housiaux, M^{me} Lambert, MM. Merlot (Joseph-Jean), Pierson, Rombaut, Soudan, M^{me} Vanderveken-Van de Plas. — MM. Janssens, Tahon.

Voir :

295 (1954-1955) :

— N° 1: Proposition de loi.